

COMING INTO FORCE OF BY-LAWS

Notice is given that the following by-laws were adopted at the urban agglomeration council meeting of August 27, 2026:

RCG 26-013 Règlement fixant le taux au mètre cube de l'eau en fonction des coûts réels relatifs à l'alimentation en eau potable aux fins de la quote-part tarifaire pour l'alimentation en eau potable (exercice financier 2025)

The by-law sets the fee per cubic metre of water based on the actual costs of drinking water for the purposes of establishing the aliquot share for drinking water supply for fiscal 2025.

RCG 26-014 Règlement autorisant la construction, la transformation et l'occupation d'un bâtiment à des fins d'hébergement pour personnes ayant besoin d'aide et d'assistance sur le lot 2 242 423 du cadastre du Québec

The by-law authorizes the construction, conversion and occupancy of a building to provide lodging to people in need of assistance on lot 2 242 423, cadastre of Québec.

These by-laws come into force September 2, 2026, and may be consulted (French version only) during regular business hours at the Service du greffe, 275, rue Notre-Dame Est. They are also available at montreal.ca/reglements-municipaux/.

Montréal, September 2, 2026

Emmanuel Tani-Moore
City Clerk